

 Collins

Pocket Spanish Dictionary

柯林斯袖珍西英—英西词典

in colour

Spanish ➤ English

English ➤ Spanish

上海外语教育出版社


外教社

POCKET SPANISH DICTIONARY

SPANISH ► ENGLISH ENGLISH ► SPANISH



Collins

An Imprint of HarperCollins Publishers

third edition/tercera edición 1999

© HarperCollins Publishers 1995, 1999

© William Collins Sons & Co. Ltd. 1990

latest reprint 2000

HarperCollins Publishers
Westerhill Road, Bishopbriggs, Glasgow G64 2QT,
Great Britain

The HarperCollins website address is
www.fireandwater.com

Collins® and Bank of English® are registered trademarks
of HarperCollins Publishers Limited

ISBN 0 00 470773 7

HarperCollins Publishers, Inc.
10 East 53rd Street, New York, NY 10022

ISBN 0-06-095660-7

CIP information is available on request

The HarperCollins USA website address is
www.harpercollins.com

This edition of *Collins Pocket Spanish Dictionary*
(*Spanish-English English-Spanish*) is published by arrangement
with HarperCollins Publishers Limited.

Licensed for sale in the People's Republic of China only.

本书由哈珀—柯林斯出版社授权上海外语教育出版社出版。

仅供在中华人民共和国境内销售。

出版说明

在科技和经济日新月异发展的今天,在我国,尤其是发达地区,学生早在小学就开始了英语学习。不少学习者在英语达到一定水平后,开展第二或第三外语学习。为了满足我国双语种或多语种学习者的需要,我社引进了“柯林斯袖珍双语词典系列”。

本系列词典体积轻巧、携带方便,均为英语和其他语种相互对照,包括法英—英法、德英—英德、希英—英希、意英—英意、葡英—英葡、俄英—英俄、西英—英西等,查找便捷。基于庞大的柯林斯语料库,本系列词典主要收录了来自各语种国家文化和生活的常用词条。部分词典中还设计了关键词和填字游戏,帮助使用者掌握并扩大词汇量。

我社在出版本系列词典之前,组织力量,对本系列所有词典的文字进行了审订,剔除了不符合我国国情的内容,并修改了原版词典中存在的拼写错误。但绌短汲深,遗漏之处在所难免,还望读者批评指正。

上海外语教育出版社编辑部

2001年12月

editors/redactores

Mike Gonzalez • Alicia de Benito de Harland
Soledad Pérez-López • José Ramón Parrondo

contributors/colaboradores

Bob Grossmith • Teresa Álvarez García
Sharon Hunter • Claire Evans

editorial staff/redacción

Joyce Littlejohn • Val McNulty

series editor/colección dirigida por
Lorna Sinclair Knight

ABREVIATURAS

adjetivo, locución adjetiva
 abreviatura
 adverbio, locución adverbial
 administración, lengua administrativa
 agricultura
 América Latina
 anatomía
 arquitectura
 artículo
 el automóvil
 aviación, viajes aéreos
 biología
 botánica, flores
 inglés británico
 química
 comercio, finanzas, banca
 comparativo
 informática
 conjunción
 construcción
 compuesto
 cocina
 definido
 demostrativo
 economía
 electricidad, electrónica
 enseñanza, sistema escolar y
 universitario
 España
 especialmente
 exclamación, interjección
 femenino
 lengua familiar (! vulgar)
 ferrocarril
 uso figurado
 fotografía
 (verbo inglés) del cual la partícula es
 inseparable
 generalmente
 geografía, geología
 geometría
 indefinido
 lengua familiar (! vulgar)
 infinitivo
 informática
 interrogativo
 invariable
 irregular
 lo jurídico

adj
 ab(b)r
 adv
 ADMIN
 AGR
 AM
 ANAT
 ARQ, ARCH
 art
 AUT(O)
 AVIAT
 BIO(L)
 BOT
 BRIT
 CHEM
 COM(M)
 compar
 COMPUT
 conj
 CONSTR
 cpd
 CULIN
 def
 demos
 ECON
 ELEC
 ESCOL
 ESP
 esp
 excl
 f
 fam(!)
 FERRO
 fig
 FOTO
 fus
 gen
 GEO
 GEOM
 indef
 inf(!)
 infin
 INFORM
 interr
 inv
 irreg
 JUR.

ABBREVIATIONS

adjective, adjectival phrase
 abbreviation
 adverb, adverbial phrase
 administration
 agriculture
 Latin America
 anatomy
 architecture
 article
 the motor car and motoring
 flying, air travel
 biology
 botany
 British English
 chemistry
 commerce, finance, banking
 comparative
 computers
 conjunction
 building
 compound element
 cookery
 definite
 demonstrative
 economics
 electricity, electronics
 schooling, schools and universities
 Spain
 especially
 exclamation, interjection
 feminine
 informal usage
 (! particularly offensive)
 railways
 figurative use
 photography
 (phrasal verb) where the particle is
 inseparable
 generally
 geography, geology
 geometry
 indefinite
 informal usage
 infinitive
 computers
 interrogative
 invariable
 irregular
 law

ABREVIATURAS

América Latina
gramática, lingüística
masculino
matemáticas
medicina
masculino/femenino
lo militar, ejército
música
sustantivo, nombre
navegación, náutica
sustantivo numérico
complemento

peyorativo
fotografía
fisiología
plural
política
participio de pasado
preposición
pronombre
psicología, psiquiatría
tiempo pasado
química
ferrocarril
religión, lo eclesiástico

enseñanza, sistema escolar y
universitario
singular
España

sujeto
subjuntivo
superlativo
tauromaquia
también
técnica, tecnología
telecomunicaciones
televisión
imprenta, tipografía
inglés norteamericano
verbo
verbo intransitivo
verbo pronominal
verbo transitivo
zoología, animales
marca registrada
indica un equivalente cultural

LAM
LING
m
MAT(H)
MED
m/f
MIL
MUS
n
NAUT
num
obj
o.s.
pey, pej
PHOT
PHYSIOL
pl
POL
pp
prep
pron
PSICO, PSYCH
pt
QUIM
RAIL
REL
sb
SCH

sg
SP
sth
su(b)j
subjun
superl
TAUR
tb
TEC(H)
TELEC, TEL
TV
TIP, TYP
US
vb
vi
vr
vt
ZOO
®
≈

ABBREVIATIONS

Latin America
grammar, linguistics
masculine
mathematics
medical term, medicine
masculine/feminine
military matters
music
noun
sailing, navigation
numeral noun
(grammatical) object
oneself
derogatory, pejorative
photography
physiology
plural
politics
past participle
preposition
pronoun
psychology, psychiatry
past tense
chemistry
railways
religion, church service
somebody
schooling, schools and universities

singular
Spain
something
(grammatical) subject
subjunctive
superlative
bullfighting
also
technical term, technology
telecommunications
television
typography, printing
American English
verb
intransitive verb
reflexive verb
transitive verb
zoology
registered trademark
introduces a cultural equivalent

SPANISH PRONUNCIATION

Consonants

b	[b, β]	boda bomba labor	see notes on <i>v</i> below
c	[k]	caja	<i>c</i> before <i>a</i> , <i>o</i> or <i>u</i> is pronounced as in <i>cat</i>
ce, ci	[θe, θi]	cero cielo	<i>c</i> before <i>e</i> or <i>i</i> is pronounced as in <i>thin</i>
ch	[tʃ]	chiste	<i>ch</i> is pronounced as <i>ch</i> in <i>chair</i>
d	[d, ð]	danés ciudad	at the beginning of a phrase or after <i>l</i> or <i>n</i> , <i>d</i> is pronounced as in English. In any other position it is pronounced like <i>th</i> in <i>the</i>
g	[g, γ]	gafas paga	<i>g</i> before <i>a</i> , <i>o</i> or <i>u</i> is pronounced as in <i>gap</i> , if at the beginning of a phrase or after <i>n</i> . In other positions the sound is softened
ge, gi	[xe, xi]	gente ghar	<i>g</i> before <i>e</i> or <i>i</i> is pronounced similar to <i>ch</i> in Scottish <i>loch</i>
h		haber	<i>h</i> is always silent in Spanish
j	[x]	jugar	<i>j</i> is pronounced similar to <i>ch</i> in Scottish <i>loch</i>
ll	[ʎ]	talle	<i>ll</i> is pronounced like the <i>lli</i> in <i>million</i>
ñ	[ɲ]	niño	<i>ñ</i> is pronounced like the <i>ni</i> in <i>onion</i>
q	[k]	que	<i>q</i> is pronounced as <i>k</i> in <i>king</i>
r, rr	[r, rr]	quitar garra	<i>r</i> is always pronounced in Spanish, unlike the silent <i>r</i> in <i>dancer</i> . <i>rr</i> is trilled, like a Scottish <i>r</i>
s	[s]	quizás isla	<i>s</i> is usually pronounced as in <i>pass</i> , but before <i>b</i> , <i>d</i> , <i>g</i> , <i>l</i> , <i>m</i> or <i>n</i> it is pronounced as in <i>rose</i>
v	[b, β]	vía dividir	<i>v</i> is pronounced something like <i>b</i> . At the beginning of a phrase or after <i>m</i> or <i>n</i> it is pronounced as <i>b</i> in <i>boy</i> . In any other position the sound is softened
z	[θ]	tenaz	<i>z</i> is pronounced as <i>th</i> in <i>thin</i>

f, k, l, m, n, p, t and **x** are pronounced as in English.

Vowels

a	[a]	pa <u>t</u> a	not as long as a in <i>far</i> . When followed by a consonant in the same syllable (i.e. in a closed syllable), as in <i>amante</i> , the a is short, as in <i>bat</i>
e	[e]	me	like e in <i>they</i> . In a closed syllable, as in <i>gente</i> , the e is short as in <i>pet</i>
i	[i]	pi <u>n</u> o	as in <i>mean</i> or <i>machine</i>
o	[o]	lo	as in <i>local</i> . In a closed syllable, as in <i>control</i> , the o is short as in <i>cot</i>
u	[u]	lun <u>e</u> s	as in <i>rule</i> . It is silent after q , and in <i>gue</i> , <i>gui</i> , unless marked <i>güe</i> , <i>güi</i> e.g. <i>antigüedad</i> , when it is pronounced like w in <i>wolf</i>

Semivowels

i, y	[j]	bien hielo yun <u>t</u> a	pronounced like y in <i>yes</i>
u	[w]	huevo fuen <u>t</u> o antigü <u>e</u> dad	unstressed u between consonant and vowel is pronounced like w in <i>well</i> . See also notes on u above

Diphthongs

ai, ay	[ai]	ba <u>i</u> le	as i in <i>ride</i>
au	[au]	au <u>t</u> o	as ou in <i>shout</i>
ei, ey	[ei]	bue <u>y</u>	as ey in <i>grey</i>
eu	[eu]	deu <u>d</u> a	both elements pronounced independently [e] + [u]
oi, oy	[oi]	ho <u>y</u>	as oy in <i>toy</i>

Stress

The rules of stress in Spanish are as follows:

- when a word ends in a vowel or in **n** or **s**, the second last syllable is stressed: *patata, patatas, come, comen*
- when a word ends in a consonant other than **n** or **s**, the stress falls on the last syllable: *pared, hablar*
- when the rules set out in (a) and (b) are not applied, an acute accent appears over the stressed vowel: *comun, geografia, inglés*

In the phonetic transcription, the symbol ['] precedes the syllable on which the stress falls.

PRONUNCIACIÓN INGLESA

Vocales y diptongos

	<i>Ejemplo inglés</i>	<i>Ejemplo español/explicación</i>
ɑ:	father	Entre a de padre y o de noche
ʌ	but, come	a muy breve
æ	man, cat	Con los labios en la posición de e en <i>pena</i> se pronuncia el sonido a parecido a la a de <i>carro</i>
ə	father, ago	Vocal neutra parecida a una e u o casi mudas
ɜ:	bird, heard	Entre e abierta, y o cerrada, sonido alargado
ɛ	get, bed	Como en <i>perro</i>
ɪ	it, big	Más breve que en <i>sí</i>
i:	tea, see	Como en <i>fino</i>
ɔ	hot, wash	Como en <i>torre</i>
ɔ:	saw, all	Como en <i>por</i>
u	put, book	Sonido breve, más cerrado que <i>burro</i>
u:	too, you	Sonido largo, como en <i>uno</i>
aɪ	fly, high	Como en <i>fratle</i>
au	how, house	Como en <i>pausa</i>
ɛə	there, bear	Casi como en <i>vea</i> , pero el segundo elemento es la vocal neutra [ə]
eɪ	day, obey	e cerrada seguida por una i débil
ɪə	here, hear	Como en <i>manía</i> , mezclándose el sonido a con la vocal neutra [ə]
əʊ	go, note	[ə] seguido por una breve u
ɔɪ	boy, oil	Como en <i>voy</i>
ʊə	poor, sure	u bastante larga más la vocal neutra [ə]

Consonantes

	<i>Ejemplo inglés</i>	<i>Ejemplo español/explicación</i>
b	big, lobby	Como en tumba
d	mended	Como en conde, andar
g	go, get, big	Como en grande, gol
dʒ	gin, judge	Como en la <i>ll</i> andaluza y en Generalitat (catalán)
ŋ	sing	Como en vínculo
h	house, he	Como la jota hispanoamericana
j	young, yes	Como en ya
k	come, mock	Como en caña, Escocia
r	red, tread	Se pronuncia con la punta de la lengua hacia atrás y sin hacerla vibrar
s	sand, yes	Como en casa, sesión
z	rose, zebra	Como en desde, mismo
ʃ	she, machine	Como en <i>chambre</i> (francés), roxo (portugués)
tʃ	chin, rich	Como en <i>chocolate</i>
v	valley	Como en f, pero se retiran los dientes superiores vibrándolos contra el labio inferior
w	water, which	Como en la u de huevo, puede
ʒ	vision	Como en <i>journal</i> (francés)
θ	think, myth	Como en receta, zapato
ð	this, the	Como en la d de hablado, verdad

p, f, m, n, l, t iguales que en español

El signo * indica que la r final escrita apenas se pronuncia en inglés británico cuando la palabra siguiente empieza con vocal. El signo ['] indica la sílaba acentuada.

SPANISH VERB TABLES

1 Gerund 2 Imperative 3 Present 4 Preterite 5 Future 6 Present subjunctive 7 Imperfect subjunctive 8 Past participle 9 Imperfect. *Etc* indicates that the irregular root is used for all persons of the tense, e.g. *oír* : 6 *oiga etc* = *oigas, oigamos, oigáis, oigan*. Forms which consist of the unmodified verb root + verb ending are not shown, e.g. *acertamos, acertáis*.

acertar 2 *acierta* 3 *acierto, aciertas, acierta,*
aciertan 6 *acierte, aciertes, acierte, acierten*

acordar 2 *acuerda* 3 *acuerdo, acuerdas,*
acuerda, acuerdan 6 *acuerde, acuerdes,*
acuerde, acuerden

advertir 1 *advirtiendo* 2 *advierte* 3 *advierto,*
adviertes, advierte, advierten 4 *advirtió,*
advirtieron 6 *advierta, adviertas, advierta,*
advirtamos, advirtáis, adviertan 7 *advirtiera*
etc

agradecer 3 *agradezco* 6 *agradezca etc*

aparecer 3 *aparezco* 6 *aparezca etc*

aprobar 2 *aprueba* 3 *apruebo, apruebas,*
aprueba, aprueban 6 *apruebe, apruebes,*
apruebe, aprueben

atravesar 2 *atraviesa* 3 *atravieso, atraviesas,*
atraviesa, atraviesan 6 *atraviese, atravieses,*
atraviese, atraviesen

caber 3 *quepo* 4 *cupe, cupiste, cupo, cupimos,*
cupisteis, cupieron 5 *cabré etc* 6 *quepa etc* 7
cupiera etc

caer 1 *cayendo* 3 *caigo* 4 *cayó, cayeron* 6 *caiga*
etc 7 *cayera etc*

calentar 2 *calienta* 3 *caliento, calientas,*
calienta, calientan 6 *caliente, calientes,*
caliente, calienten

cerrar 2 *cierra* 3 *cierro, cierras, cierra,*
cierran 6 *cierre, cierres, cierre, cierren*

COMER 1 *comiendo* 2 *come, comed* 3 *como,*
comes, come, comemos, coméis, comen 4
comí, comiste, comió, comimos, comisteis,
comieron 5 *comeré, comerás, comerá, co-*
meremos, comeréis, comerán 6 *coma, comas,*
coma, comamos, comáis, coman 7 *comiera,*
comieras, comiera, comiéramos, comierais,
comieran 8 *comido* 9 *comía, comías, comía,*
comíamos, comíais, comían

conocer 3 *conozco* 6 *conozca etc*

contar 2 *cuenta* 3 *cuento, cuentas, cuenta,*
cuentan 6 *cuenta, cuentes, cuenta, cuenten*

costar 2 *cuesta* 3 *cuesto, cuestas, cuesta,*
cuestan 6 *cueste, cuestes, cueste, cuesten*

dar 3 *doy* 4 *di, diste, dio, dimos, disteis,*
dieron 7 *diera etc*

decir 2 *di* 3 *digo* 4 *dije, dijiste, dijo, dijimos,*
dijisteis, dijeron 5 *diré etc* 6 *diga etc* 7 *dijera*

etc 8 *dicho*

despertar 2 *despierta* 3 *despierto, despiertas,*
despierta, despiertan 6 *despierte, despiertes,*
despierte, despierten

divertir 1 *divirtiendo* 2 *divierte* 3 *divierto,*
diviertes, divierte, divierten 4 *divirtió,*
divirtieron 6 *divierta, diviertas, divierta,*
divirtamos, divirtáis, diviertan 7 *divirtiera*
etc

dormir 1 *durmiendo* 2 *duerme* 3 *duermo,*
duermes, duerme, duermen 4 *durmió,*
durmieron 6 *duerma, duermas, duerma,*
durmamos, durmáis, duerman 7 *durmiera etc*

empazar 2 *empieza* 3 *empiezo, empiezas,*
empieza, empiezan 4 *empecé* 6 *empiece,*
empieces, empiece, empecemos, empecéis,
empiecen

entender 2 *entiende* 3 *entiendo, entiendes,*
entiende, entienden 6 *entienda, entiendas,*
entienda, entiendan

ESTAR 2 *está* 3 *estoy, estás, está, están* 4
estuve, estuviste, estuvo, estuvimos,
estuvisteis, estuvieron 6 *esté, estés, esté,*
estén 7 *estuviera etc*

HABER 3 *he, has, ha, hemos, han* 4 *hube,*
hubiste, hubo, hubimos, hubisteis, hubieron
5 *habré etc* 6 *haya etc* 7 *hubiera etc*

HABLAR 1 *hablando* 2 *habla, hablad* 3 *hablo,*
hablas, habla, hablamos, habláis, hablan 4
hablé, hablaste, habló, hablamos, hablasteis,
hablaron 5 *hablaré, hablarás, hablará,*
hablaremos, hablaréis, hablarán 6 *hable,*
hables, hable, hablemos, habléis, hablen 7
hablara, hablaras, hablara, habláramos,
hablarais, hablaran 8 *hablado* 9 *hablaba,*
hablabas, hablaba, hablábamos, hablabais,
hablaban

hacer 2 *haz* 3 *hago* 4 *hice, hiciste, hizo,*
hicimos, hicisteis, hicieron 5 *haré etc* 6 *haga*
etc 7 *hiciera etc* 8 *hecho*

instruir 1 *instruyendo* 2 *instruye* 3 *instruyo,*
instruyes, instruye, instruyen 4 *instruyó,*
instruyeron 6 *instruya etc* 7 *instruyera etc*

ir 1 *yendo* 2 *ve* 3 *voy, vas, va, vamos, vais,*
van 4 *fui, fuiste, fue, fuimos, fuisteis, fueron*
6 *vaya, vayas, vaya, vayamos, vayáis, vayan*

7 fuera etc 9 iba, ibas, iba, íbamos, íbais, iban
jugar 2 juega 3 juego, juegas, juega, juegan 4
 jugué 6 juegue etc
leer 1 leyendo 4 leyó, leyeron 7 leyerá etc
morir 1 muriendo 2 muere 3 muero, mueres,
 muere, mueren 4 murió, murieron 6 muera,
 mueras, muera, muramos, muráis, mueran 7
 muriera etc 8 muerto
mostrar 2 muestra 3 muestro, muestras,
 muestra, muestran 6 muestre, muestres,
 muestre, muestren
mover 2 mueve 3 muevo, mueves, mueve,
 mueven 6 mueva, muevas, mueva, muevan
negar 2 niega 3 niego, niegas, niega, niegan 4
 negué 6 niegue, niegues, niegue, neguemos,
 neguéis, nieguen
ofrecer 3 ofrezco 6 ofrezca etc
oír 1 oyendo 2 oye 3 oigo, oyes, oye, oyen 4
 oyó, oyeron 6 oiga etc 7 oyera etc
oler 2 huele 3 huelo, hueles, huele, huelen 6
 huela, huelas, huela, huelan
parecer 3 parezco 6 parezca etc
pedir 1 pidiendo 2 pide 3 pido, pides, pide,
 piden 4 pidió, pidieron 6 pida etc 7 pidiera etc
pensar 2 piensa 3 pienso, piensas, piensa,
 piensan 6 piense, pienses, piense, piensen
perder 2 pierde 3 pierdo, pierdes, pierde,
 pierden 6 pierda, pierdas, pierda, pierdan
poder 1 pudiendo 2 puede 3 puedo, puedes,
 puede, pueden 4 pude, pudiste, pudo,
 pudimos, pudisteis, pudieron 5 podré etc 6
 pueda, puedas, pueda, puedan 7 pudiera etc
poner 2 pon 3 pongo 4 puse, pusiste, puso,
 pusimos, pusisteis, pusieron 5 pondré etc 6
 ponga etc 7 pusiera etc 8 puesto
preferir 1 prefiriendo 2 prefiero 3 prefiero,
 prefieres, prefiere, prefieren 4 prefirió,
 prefirieron 6 prefiera, prefieras, prefiera,
 prefiramos, prefiráis, prefieran 7 prefiriera
 etc
querer 2 quiere 3 quiero, quieres, quiere,
 quieren 4 quise, quisiste, quise, quisimos,
 quisisteis, quisieron 5 querré etc 6 quiera,
 quieras, quiera, quieran 7 quisiera etc
reír 2 ríe 3 río, ríes, ríe, ríen 4 río, rieron 6
 ría, rías, ría, ríamos, ríais, rían 7 riera etc
repetir 1 repitiendo 2 repite 3 repito, repites,
 repite, repiten 4 repitió, repitieron 6 repita
 etc 7 repitiera etc

rogar 2 ruega 3 ruego, ruegas, ruega, ruegan
 4 rogué 6 ruegue, ruegues, ruegue, roguemos,
 roguéis, rueguen
saber 3 sé 4 supe, supiste, supo, supimos,
 supisteis, supieron 5 sabré etc 6 sepa etc 7
 supiera etc
salir 2 sal 3 salgo 5 saldré etc 6 salga etc
seguir 1 siguiendo 2 sigue 3 sigo, sigues,
 sigue, siguen 4 siguió, siguieron 6 siga etc 7
 siguiera etc
sentar 2 sienta 3 siento, sientas, sienta,
 sientan 6 siente, sientes, siente, sienten
sentir 1 sintiendo 2 siento 3 siento, sientes,
 siente, sienten 4 sintió, sintieron 6 sienta,
 sientas, sienta, sintamos, sintáis, sientan 7
 sintiera etc
SER 2 sé 3 soy, eres, es, somos, sois, son 4 fui,
 fuiste, fue, fuimos, fuisteis, fueron 6 sea etc 7
 fuera etc 9 era, eras, era, éramos, erais, eran
servir 1 sirviendo 2 sirve 3 sirvo, sirves,
 sirve, sirven 4 sirvió, sirvieron 6 sirva etc 7
 sirviera etc
soñar 2 sueña 3 sueño, sueñas, sueña, sueñan
 6 sueñe, sueñes, sueñe, sueñen
tener 2 ten 3 tengo, tienes, tiene, tienen 4
 tuve, tuviste, tuvo, tuvimos, tuvisteis,
 tuvieron 5 tendré etc 6 tenga etc 7 tuviera etc
traer 1 trayendo 3 traigo 4 traje, trajiste,
 traje, trajimos, trajisteis, trajeron 6 traiga etc
 7 trajera etc
valer 2 val 3 valgo 5 valdré etc 6 valga etc
venir 2 ven 3 vengo, vienes, viene, vienen 4
 vine, viniste, vino, vinimos, vinisteis,
 vinieron 5 vendré etc 6 venga etc 7 viniera etc
ver 3 veo 6 vea etc 8 visto 9 vela etc
vestir 1 vistiendo 2 viste 3 visto, vistes, viste,
 visten 4 vistió, vistieron 6 vista etc 7 vistiera
 etc
VIVIR 1 viviendo 2 vive, vivid 3 vivo, vives,
 vive, vivimos, vivís, viven 4 viví, viviste,
 vivió, vivimos, vivisteis, vivieron 5 viviré,
 vivirás, vivirá, viviremos, viviréis, vivirán 6
 viva, vivas, viva, vivamos, viváis, vivan 7
 viviera, vivieras, viviera, viviéramos,
 viviérais, vivieran 8 vivido 9 vivía, vivías,
 vivía, vivíamos, vivías, vivían
volver 2 vuelve 3 vuelvo, vuelves, vuelve,
 vuelven 6 vuelva, vuelvas, vuelva, vuelvan 8
 vuelto

VERBOS IRREGULARES EN INGLÉS

present	pt	pp	present	pt	pp
arise	arose	arisen	feed	fed	fed
awake	awoke	awoken	feel	felt	felt
be (am, is, are; being)	was, were	been	fight	fought	fought
bear	bore	born(e)	find	found	found
beat	beat	beaten	flee	fled	fled
become	became	become	fling	flung	flung
begin	began	begun	fly (flies)	flew	flown
behold	beheld	beheld	forbid	forbade	forbidden
bend	bent	bent	forecast	forecast	forecast
beseech	besought	besought	forego	forewent	foregone
beset	beset	beset	foresee	foresaw	foreseen
bet	bet, betted	bet, betted	foretell	foretold	foretold
bid	bid, bade	bid, bidden	forget	forgot	forgotten
bind	bound	bound	forgive	forgave	forgiven
bite	bit	bitten	forsake	forsook	forsaken
bleed	bled	bled	freeze	froze	frozen
blow	blew	blown	get	got	got, (US) gotten
break	broke	broken	give	gave	given
breed	bred	bred	go (goes)	went	gone
bring	brought	brought	grind	ground	ground
build	built	built	grow	grew	grown
burn	burnt, burned	burnt, burned	hang	hung, hanged	hung, hanged
burst	burst	burst	have (has; having)	had	had
buy	bought	bought	hear	heard	heard
can	could	(been able)	hide	hid	hidden
cast	cast	cast	hit	hit	hit
catch	caught	caught	hold	held	held
choose	chose	chosen	hurt	hurt	hurt
cling	clung	clung	keep	kept	kept
come	came	come	kneel	kneelt, kneeled	kneelt, kneeled
cost	cost	cost	know	knew	known
creep	crept	crept	lay	laid	laid
cut	cut	cut	lead	led	led
deal	dealt	dealt	lean	leant, leaned	leant, leaned
dig	dug	dug	leap	leapt, leaped	leapt, leaped
do (3rd person: he/she/it does)	did	done	learn	learnt, learned	learnt, learned
draw	drew	drawn	leave	left	left
dream	dreamed, dreamt	dreamed, dreamt	lend	lent	lent
drink	drank	drunk	let	let	let
drive	drove	driven	lie (lying)	lay	lain
dwelt	dwelt	dwelt	light	lit, lighted	lit, lighted
eat	ate	eaten			
fall	fell	fallen			

present	pt	pp	present	pt	pp
lose	lost	lost	spell	spelt, spelled	spelt, spelled
make	made	made	spend	spent	spent
may	might	—	spill	spilt, spilled	spilt, spilled
mean	meant	meant	spin	spun	spun
meet	met	met	spit	spat	spat
mistake	mistook	mistaken	split	split	split
mow	mowed	mown, mowed	spoil	spoiled, spoilt	spoiled, spoilt
must	(had to)	(had to)	spread	spread	spread
pay	paid	paid	spring	sprang	sprung
put	put	put	stand	stood	stood
quit	quit, quitted	quit, quitted	steal	stole	stolen
read	read	read	stick	stuck	stuck
rid	rid	rid	sting	stung	stung
ride	rode	ridden	stink	stank	stunk
ring	rang	rung	stride	strode	stridden
rise	rose	risen	strike	struck	struck, stricken
run	ran	run	strive	strove	striven
saw	sawed	sawn	swear	swore	sworn
say	said	said	sweep	swept	swept
see	saw	seen	swell	swelled	swollen, swelled
seek	sought	sought	swim	swam	swum
sell	sold	sold	swing	swung	swung
send	sent	sent	take	took	taken
set	set	set	teach	taught	taught
shake	shook	shaken	tear	tore	torn
shall	should	—	tell	told	told
shear	sheared	shorn, sheared	think	thought	thought
shed	shed	shed	throw	threw	thrown
shine	shone	shone	thrust	thrust	thrust
shoot	shot	shot	tread	trod	trodden
show	showed	shown	wake	woke	woken
shrink	shrank	shrunk	waylay	waylaid	waylaid
shut	shut	shut	wear	wore	worn
sing	sang	sung	weave	wove, weaved	woven, weaved
sink	sank	sunk	wed	wedded, wed	wedded, wed
sit	sat	sat	weep	wept	wept
slay	slew	slain	win	won	won
sleep	slept	slept	wind	wound	wound
slide	slid	slid	wring	wrung	wrung
sling	slung	slung	write	wrote	written
slit	slit	slit			
smell	smelt, smelled	smelt, smelled			
sow	sowed	sown, sowed			
speak	spoke	spoken			
speed	sped, speeded	sped, speeded			

LOS NÚMEROS

NUMBERS

un, uno(a)	1	one
dos	2	two
tres	3	three
cuatro	4	four
cinco	5	five
seis	6	six
siete	7	seven
ocho	8	eight
nueve	9	nine
diez	10	ten
once	11	eleven
doce	12	twelve
trece	13	thirteen
catorce	14	fourteen
quince	15	fifteen
dieciséis	16	sixteen
diecisiete	17	seventeen
dieciocho	18	eighteen
diecinueve	19	nineteen
veinte	20	twenty
veintiuno	21	twenty-one
veintidós	22	twenty-two
treinta	30	thirty
treinta y uno(a)	31	thirty-one
treinta y dos	32	thirty-two
cuarenta	40	forty
cuarenta y uno(a)	41	forty-one
cincuenta	50	fifty
sesenta	60	sixty
setenta	70	seventy
ochenta	80	eighty
noventa	90	ninety
cien, ciento	100	a hundred, one hundred
ciento uno(a)	101	a hundred and one
doscientos(as)	200	two hundred
doscientos(as) uno(a)	201	two hundred and one
trescientos(as)	300	three hundred
trescientos(as) uno(a)	301	three hundred and one
cuatrocientos(as)	400	four hundred
quiniento(as)	500	five hundred
seiscientos(as)	600	six hundred
setecientos(as)	700	seven hundred
ochocientos(as)	800	eight hundred
novecientos(as)	900	nine hundred
mil	1000	a thousand
mil dos	1002	a thousand and two
cinco mil	5000	five thousand
un millón	1000000	a million

LOS NÚMEROS

primer, primero(a), 1º, 1^{er} (1ª, 1^{era})
segundo(a), 2º (2ª)
tercer, tercero(a), 3º (3ª)
cuarto(a), 4º (4ª)
quinto(a), 5º (5ª)
sexto(a), 6º (6ª)
séptimo(a)
octavo(a)
noveno(a)
décimo(a)
undécimo(a)
duodécimo(a)
decimotercio(a)
decimocuarto(a)
decimoquinto(a)
decimosexto(a)
decimoséptimo(a)
decimooctavo(a)
decimonoveno(a)
vigésimo(a)
vigésimo(a) primero(a)
vigésimo(a) segundo(a)
trigésimo(a)
centésimo(a)
centésimo(a) primero(a)
milésimo(a)

Números Quebrados etc

un medio
un tercio
dos tercios
un cuarto
un quinto
cero coma cinco, 0,5
tres coma cuatro, 3,4
diez por cien(to)
cien por cien

Ejemplos

va a llegar el 7 (de mayo)
vive en el número 7
el capítulo/la página 7
llegó séptimo

NUMBERS

first, 1st
second, 2nd
third, 3rd
fourth, 4th
fifth, 5th
sixth, 6th
seventh
eighth
ninth
tenth
eleventh
twelfth
thirteenth
fourteenth
fifteenth
sixteenth
seventeenth
eighteenth
nineteenth
twentieth
twenty-first
twenty-second
thirtieth
hundredth
hundred-and-first
thousandth

Fractions etc

a half
a third
two thirds
a quarter
a fifth
(nought) point five, 0.5
three point four, 3.4
ten per cent
a hundred per cent

Examples

he's arriving on the 7th (of May)
he lives at number 7
chapter/page 7
he came in 7th

N.B. In Spanish the ordinal numbers from 1 to 10 are commonly used; from 11 to 20 rather less; above 21 they are rarely written and almost never heard in speech. The custom is to replace the forms for 21 and above by the cardinal number.